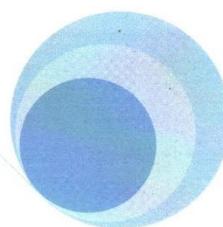
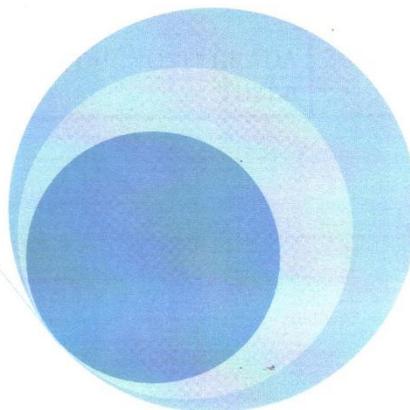


„R E M E S“ D.O.O

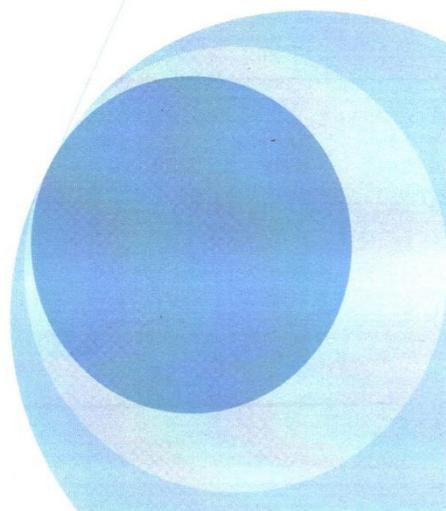
B i h a ć, M.Maka Dizdara 6/2



**UDRUŽENJE ŽENA ROMKINJA „BOLJA BUDUĆNOST“  
GRADA TUZLA**

**Revizija finansijskih izvještaja za  
period 01.01.-31.12.2017.godinu**

REMES D.O.O. BIHAĆ Društvo za reviziju, konsalting,  
porezno savjetovanje i dr. srodne usluge



Sadržaj

IZJAVE UPRAVE .....	3
<b>IZVJEŠTAJ NEOVISNOG REVIZORA</b> .....	6
FINANCIJSKI IZVJEŠTAJI UDRUŽENJA .....	7
BILANS USPJEHA OD 01.01. DO 31.12.2017.GODINE .....	8
BILANS STANJA NA 31.12.2017.GODINE .....	9
<b>1. BILJEŠKE UZ FINANCIJSKE IZVJEŠTAJE</b> .....	10
<b>1.1. Informacije o Udrugu</b> .....	10
<b>1.2. Osnove pripreme financijskih izvještaja</b> .....	10
a) Izjave o sukladnosti .....	10
b) Principi vrednovanja .....	10
c) Funkcionalna valuta i valuta prezentiranja .....	10
d) Korištenje procjena i prosudbi .....	11
<b>1.3. Značajne računovostvene politike</b> .....	11
a) <i>Strane valute</i> .....	11
<b>2. OBAVJEŠTENJA PO POZICIJAMA FINANCIJSKIH IZVJEŠTAJA</b> .....	11
2.1. Novac i novčani ekvivalenti .....	11
2.2. Kratkoročni plasmani i potraživanja .....	11
2.3. Trajni izvori .....	12
2.4. Obaveze .....	12
2.5. Prihodi .....	12
2.6. Rashodi .....	13
2.7. Potencijalne obaveze .....	13
2.8. Događaji nakon datuma bilansa .....	13
2.9. Kretanje nematerijalne i materijalne imovine .....	13

## IZJAVE UPRAVE

Primatelj:  
Revizija Remes d.o.o. Bihać  
M.Maka Dizdara 6/2, 77 000 Bihać

Vama, revizorima, mi članovi Uprave UŽR „BOLJA BUDUĆNOST“ GRADA TUZLA zaduženi smo za sastavljanje finansijskih izvještaja dajemo sljedeće izjave:

### A. Informacije i dokazi

Informacije i dokazi koje ste od nas zahtijevali su Vam dane u potpunosti i savjesno. Kao lica zadužena za davanje ovih izjava i dokaza imenovali smo sljedeće osobe:

OSOBE ZADUŽENE ZA SARADNJU S REVIZOROM		
IME I PREZIME	KONTAKT	FUNKCIJA
BEĆIROVIĆ EDVINA		CERTIFICIRANI RAČUNOVOĐA
ČOSIĆ SELMA		FINANSIJSKI ASISTENT
MERIMA MULAOSMANOVIĆ		FINANCIJSKI ASISTENT

### B. Knjigovodstveni iskazi

Mi smo se pobrinuli za to da su vam knjigovodstveni iskazi poslovanja Udruženja u potpunosti stavljeni na raspolaganje. Ovoj dokumentaciji pripadaju upute, organizaciona dokumentacija i ostalo što pomaže u razumijevanju računovodstvenog sistema Udruženja.

U knjigovodstvenoj evidenciji su obuhvaćeni svi poslovni događaji koji su morali biti proknjiženi u poslovnoj 2017. godini.

Mi smo se pobrinuli za to da Vam je sva dokumentacija za koju imamo obavezu čuvanja u pisanoj ili elektronskoj formi dana na raspolaganje u roku koji je realan i razuman za Vaše razumijevanje podataka.

### C. Finansijski izvještaji

Mi, kao članovi Uprave Udruženja smo ispunili odgovornost za pripremanje i prezentiranje finansijskih izvještaja. Naša odgovornost je fer prezentacija finansijskog položaja i uspješnosti poslovanja Udruženja u skladu s Međunarodnim Standardima Finansijskog Izvještavanja (MSFI). Ova odgovornost obuhvata: utvrđivanje, uvođenje i održavanje internih kontrola važećih za sastavljanje i objektivan prikaz finansijskih izvještaja u kojima neće biti značajnih pogrešnih prikazivanja uzrokovanih prijevarom ili pogreškom; odabir i primjenu odgovarajućih računovodstvenih politika; i utvrđivanje razumnih računovodstvenih procjena primjerenih u danim okolnostima.

Vjerujemo da je finansijskim izvještajima koji su predmet revizije koju Vi obavljate prikazana sva imovina, obaveze, eventualne obaveze, rezervisanja, ukupni rashodi i ukupni prihodi, kao i sve

obavezne napomene uz finansijske izvještaje. Sve obaveze, kako predvidive tako i nepredvidive su prikazane u skladu s Međunarodnim Standardima Finansijskog Izvještavanja (MSFI).

Primjenjene metode prikazivanja pozicija u finansijskim izvještajima i njihovo vrednovanje odgovaraju zahtjevima posebnih propisa iz ove oblasti. Naš izbor i primjena metoda iskazivanja pozicija u finansijskim izvještajima i njihovog vrednovanja je primjerena. Značajne pretpostavke koje smo koristili u procjenama su primjerene, te smo ih Vama prikazali.

Za sve događaje nakon datuma finansijskih izvještaja koji su to zahtijevali prilagodili smo finansijske izvještaje i napomene uz finansijske izvještaje u skladu s Međunarodnim Standardima Finansijskog Izvještavanja (MSFI).

Izjaveli smo Vas o svim poznatim stvarnim i mogućim sudskim sporovima i zahtjevima čiji se utjecaj uzeo u obzir pri sastavljanju finansijskih izvještavanja u skladu s Međunarodnim Standardima Finansijskog Izvještavanja (MSFI).

Svi planovi i očekivanja koji mogu imati za posljedicu značajnu promjenu knjigovodstvenih vrijednosti imovine i obaveza prikazanih u finansijskim izvještajima predstavljeni su u skladu s Međunarodnim Standardima Finansijskog Izvještavanja (MSFI).

Udruženje je pravni; odnosno ekonomski vlasnik imovine prikazane u finansijskim izvještajima. Sva založna i stvarna opterećenja u vezi s ovom imovinom su objavljena u skladu s Međunarodnim Standardima Finansijskog Izvještavanja (MSFI).

Mi smo se pridržavali svih dogovora koji mogu imati značajan utjecaj na finansijske izvještaje. Eventualni slučajevi nepridržavanja su Vam dani na znanje.

U protekloj godini Udruženje nije koristilo niti jedan instrument naveden u prethodnom paragrafu u bilo kojoj formi.

U obzir smo uzeli sve događaje koji mogu imati utjecaj na poslovanje Udruženja i iz tih događaja rezultirajuće finansijske obaveze te iste objavili ili u finansijskim izvještajima ili (ako se iste ne obuhvataju u finansijskim izvještajima) naveli u dodatku uz ovu izjavu. Ako takvi navodi ili napomene nedostaju, onda takvih događaja nije bilo na datum sastavljanja finansijskih izvještaja.

#### **Godišnji izvještaj o poslovanju**

- ✓ Mi smo odgovorni za sastavljanje godišnjeg izvještaja o poslovanju.
- ✓ Tok poslovanja Udruženja i položaj Udruženja su predstavljeni na fer način. Analiza obuhvata finansijske i nefinansijske pokazatelje uspješnosti relevantne za poslovnu aktivnost Udruženja u skladu s Zakonom.

#### **Interne kontrole**

Mi smo odgovorni za sastavljanje (koncepciju, implementaciju, održavanje i poboljšavanje) adekvatnog sistema internih kontrola u skladu s članom 11. Zakona o računovodstvu i reviziji u FBiH.

Pod sistemom internih kontrola podrazumijevamo proces kroz koji nadzire i kontroliše:

- ✓ *Efikasnost i efektivnost operativnih aktivnosti (ovo uključuje zaštitu imovine od gubitaka uzrokovanih štetama ili malverzacijama),*
- ✓ *Pouzdanost finansijskog izvještavanja i*
- ✓ *Pridržavanje za Udruženje bitnih zakonskih propisa kako bi se spriječilo da se ne postignu ciljevi poslovanja ako bi nastali poslovni rizici.*

Nije bilo, niti trenutno postoje značajni nedostaci u internim kontrolama.

U skladu s primjenjivim sistemom internih kontrola implementirali smo odgovarajuće mjere da spriječimo i otkrijemo eventualne nezakonite radnje zaposlenih.

Nismo svjesni postojanja nezakonitih radnji u Udruženju naročito onih koje se odnose na pravne zastupnike Udruženja i druge izvršne uposlenike, uposlenike koji imaju ključnu ulogu u sistemu internih kontrola, i drugih osoba čije nezakonite radnje mogu imati značajan utjecaj na finansijske izvještaje Udruženja.

#### **Potpunost danih informacija**

Na uvid su Vam dani svi zapisi, dokumenti i informacije o neobičnim događajima s kojima je Uprava bila upoznata, kao i sve ostale informacije koje su bitne za reviziju finansijskih izvještaja.

Obezbijedili smo Vam uvid u imena svih banaka s kojima je Udruženje u toku godine imalo poslovne veze, kao uvid u sva stanja na transakcijskim računima Udruženja.

Mi potvrđujemo da moguće neispravljene pogreške nisu značajne u odnosu na ukupne finansijske izvještaje Udruženja.

**Predsjednica Udruženja:**

Indira Bajramović  
*Indira Bajramović*



**IZVJEŠTAJ NEOVISNOG REVIZORA  
UPRAVNOM ODBORU UŽR „BOLJA BUDUĆNOST“ GRADA TUZLA**

Obavili smo reviziju priloženih finansijskih izvještaja UŽR „BOLJA BUDUĆNOST“ GRADA TUZLA (dalje u tekstu: Udruženje), koji obuhvataju Bilans stanja na dan 31. decembar 2017., Izvještaj o ostaloj sveobuhvatnoj dobiti, te Bilješke uz finansijske izvještaje.

**ODGOVORNOST UPRAVE ZA FINACIJSKE IZVJEŠTAJE**

Uprava Udruženja je odgovorna za sastavljanje, ispravnost i primjerenost oblika i sadržaja finansijskih izvještaja i drugih informacija u skladu sa Međunarodnim Standardima Finansijskog Izvještavanja (MSFI) i za one interne kontrole za koje Uprava Udruženja odredi da su potrebne za omogućavanje sastavljanja finansijskih izvještaja koji su bez značajnog pogrešnog prikazivanja uslijed prijevare ili pogreške.

**ODGOVORNOST REVIZORA**

Naša je odgovornost je izraziti mišljenje o ovim finansijskim izvještajima na osnovu naše revizije. Reviziju smo obavili u skladu s Međunarodnim revizijskim standardima koji nalažu pridržavanje etičkih pravila od strane revizora, te planiranje i provođenje revizije kako bi se s razumnom mjerom sigurnosti utvrdilo da su finansijski izvještaji bez materijalno značajnih pogrešnih prikazivanja. Revizija uključuje provođenje procedura u svrhu pribavljanja revizijskih dokaza o iznosima i objavama prikazanim u finansijskim izvještajima. Odabir procedura ovisi o prosudbi revizora, uključujući i procjenu rizika materijalno značajnih pogrešnih prikazivanja u finansijskim izvještajima koje mogu nastati kao posljedica prijevare ili pogreške. U procjenjivanju tih rizika revizor razmatra interne kontrole relevantne za subjektovo sastavljanje i objektivan prikaz finansijskih izvještaja u skladu s postojećim okolnostima, a ne u svrhu izražavanja mišljenja o učinkovitosti internih kontrola subjekta. Revizija isto tako uključuje ocjenu primjerenosti primijenjenih računovodstvenih politika, razumnost računovodstvenih procjena koje je definirala uprava kao i ocjenu cjelokupnog prikaza finansijskih izvještaja.

**MIŠLJENJE**

Prema našem mišljenju, finansijski izvještaji prikazuju realno i objektivno, u svim značajnim aspektima, finansijski položaj UŽR „BOLJA BUDUĆNOST“ GRADA TUZLA na dan 31. decembra 2017. godine, rezultate njegovog poslovanja i novčane tokove za godinu koja je tada završila u skladu s Međunarodnim Standardima Finansijskog Izvještavanja.

*Remes d.o.o. Bihać*

M.Maka Dizdara 6/2, Bihać  
Bihać, 30.01.2018.godine

dipl.ecc.Ljiljana Mehic  
Ovlašteni revizor  
Broj licence: 3010274102



dipl.ecc. Davor Bates  
direktor



FINANCIJSKI IZVJEŠTAJI UDRUŽENJA

UŽR „BOLJA BUDUĆNOST“ GRADA TUZLA

31. decembar 2017.godine

OVI FINANCIJSKI IZVJEŠTAJI SU SASTAVNI DIO IZVJEŠTAJA O OBAVLJENOJ REVIZIJI. FINANCIJSKI IZVJEŠTAJI SUBJEKTA PRILOŽENI SU OVOM IZVJEŠTAJU. FINANCIJSKI IZVJEŠTAJI PREDSTAVLJANI KAO SASTAVNI DIO IZVJEŠTAJA O OBAVLJENOJ REVIZIJI MOGU SADRŽAVATI NAPOMENE I OPISE, TE SE MOGU RAZLIKOVATI OD IZVJEŠTAJA KOJI SU PRILOŽENI. U SLUČAJU POSTOJANJA RAZLIKA ISTE SE OBJAŠNJAVAJU.

UDRUŽENJE ŽENA ROMKINJA „BOLJA BUDUĆNOST“ GRADA TUZLA | 2017

BILANS USPJEHA OD 01.01. DO 31.12.2017.GODINE

PRIHODI	2016	2017
Humanitarni prihodi	238.975	271.750
<b>Ukupno prihodi</b>	<b>238.975</b>	<b>271.750</b>

RASHODI	2016	2017
Materijal i energija	33.889	18.374
Usluge	41.435	42.560
Plaće i ostala primanja zaposlenih	137.776	147.504
Putni troškovi	18.151	23.155
Humanitarni rashodi	10.067	44.587
Ostali rashodi	2.612	7.930
<b>Ukupno rashodi</b>	<b>243.930</b>	<b>284.110</b>

BILANS STANJA NA 31.12.2017.GODINE

AKTIVA	2016	2017
Stalna sredstva	0	3.869
Novac i novčani ekvivalenti	19.314	4.963
Kratkoročni plasmani i potraživanja	2.325	3.940
<b>Ukupno aktiva</b>	<b>21.639</b>	<b>12.772</b>

PASIVA	2016	2017
Neraspoređeni višak prihoda	26.103	26.103
Neraspoređeni višak rashoda	-4.954	-17.314
Kratkoročne obaveze	-490	3.983
<b>Ukupno pasiva</b>	<b>21.639</b>	<b>12.772</b>

## 1. BILJEŠKE UZ FINACIJSKE IZVJEŠTAJE

### 1.1. Informacije o Udruženju

Udruženje žena Romkinja „BOLJA BUDUĆNOST“ Općina Tuzla upisano je u registar udruženja kod Ministarstva pravde Tuzlanskog kantona, Rješenjem broj: 06-05-550/01 od 08.02.2001.godine. Udruženje je registrovano sa sjedištem u Tuzli „Meše Selimovića br. 85, pod registarskim brojem 790, knjiga II Registra.

Promjena statusa Udruženja, adresa sjedišta i osobe ovlaštene za zastupanje u registar udruženja kod Ministarstva pravosuđa i uprave Tuzlanskog kantona upisane su Rješenjem broj: UP1-06/1-05-11717/11 od 15.04.2011.godine. Kao lice ovlašteno za zastupanje Udruženja upisana je Indira Bajramović, predsjednica Udruženja.

Rješenjem broj: UP1-06/1-05-001040/16 od 27.01.2016.godine u registar kod Ministarstva pravosuđa i uprave Tuzlanskog kantona upisane su promjene naziva Udruženja, imenovanja predsjednika skupštine, te izmjena i dopuna Statuta. Izmjena je u smislu skraćenog naziva te glasi UŽR“ BOLJA BUDUĆNOST“ GRADA TUZLA

Udruženje je registrovano u Poreznoj Upravi FBiH pod brojem 4209470800004. Lice ovlašteno za zastupanje je predsjednica Udruženja, Indira Bajramović.

Upravni odbor Udruženja djeluje u sastavu:

- Hanifa Kantić, predsjednik
- Senada Selmanović, član
- Borka Bobarić, član

### 1.2. Osnove pripreme finansijskih izvještaja

#### a) Izjave o sukladnosti

Finansijski izvještaji Udruženja su pripremljeni u skladu s Međunarodnim Standardima Finansijskog Izvještavanja. Finansijski izvještaji Udruženja za godinu koja završava 31.12.2017. godine odobreni su za objavljivanje 28.02.2018. godine.

#### b) Principi vrednovanja

Finansijski izvještaji su pripremljeni po načelu historijskog troška osim finansijske imovine raspoložive za prodaju koja se mjeri po fer vrijednosti u okviru kapitala.

Uprava vjeruje da princip vremenske neograničenosti poslovanja nije ugrožen u doglednoj budućnosti.

#### c) Funkcionalna valuta i valuta prezentiranja

Finansijski izvještaji Udruženja prezentirani su u KM - u. Ova valuta je funkcionalna valuta Udruženja.

d) Korištenje procjena i prosudbi

Priprema finansijskih izvještaja u skladu s MSFI zahtijeva od uprave da donosi prosudbe, procjene i pretpostavke koje utječu na primjenu računovodstvenih politika i iznose imovine, obaveza, prihoda i rashoda koji se izvještavaju. Stvarni rezultati mogu odstupati od ovih pretpostavki.

1.3. Značajne računovostvene politike

a) *Strane valute*

Transakcije u stranim valutama iskazuju se u funkcionalnoj valuti, primjenjujući na iznos u stranoj valuti kurs strane valute na datum transakcije. Monetarne stavke u stranoj valuti iskazuju se primjenom zaključnog kursa. Finansijski prihodi ili gubici po osnovu kursnih razlika na monetarne stavke su razlika između amortizovanog troška u funkcionalnoj valuti na početku perioda, usklađeno za efektivnu kamatnu stopu i plaćanja tokom godine, i amortiziranog troška u stranoj valuti evidentirano primjenom zaključnog kursa. Dobici ili gubici od kursnih razlika, koji nastaju prilikom podmirenja tih transakcija te iz preračuna monetarne imovine i obaveza izraženih u stranim valutama, priznaju se u okviru bilansa uspjeha.

2. OBAVJEŠTENJA PO POZICIJAMA FINANCIJSKIH IZVJEŠTAJA

2.1. Novac i novčani ekvivalenti

OPIS	2017	2016
Blagajna	21	91
Transakcijski račun (NLB bank)	4.939	19.211
Devizni račun (NLB bank)	3	12
<b>Ukupno novac i novčani ekvivalenti</b>	<b>4.963</b>	<b>19.314</b>

*Tabela 1 : Novac i novčani ekvivalenti*

2.2. Kratkoročni plasmani i potraživanja

OPIS	2017	2016
Potraživanja za povrat PDV-a	390	2.325
Potraživanja za date pozajmice	3.000	0
<b>Ukupno kratkoročni plasmani i potraživanja</b>	<b>3.390</b>	<b>2.325</b>

*Tabela 2 : Kratkoročni plasmani i potraživanja*

2.3. Trajni izvori

OPIS	2017	2016
Neraspoređeni višak prihoda	26.103	26.103
Neraspoređeni višak rashoda	-17.315	0
Višak rashoda za tekući period		-4.955
<b>Ukupno trajni izvori</b>	<b>8.788</b>	<b>21.149</b>

Tabela 3 : Trajni izvori

2.4. Obaveze

OPIS	2017	2016
Kratkoročne obaveze	3.984	490
<b>Ukupno obaveze</b>	<b>3.984</b>	<b>490</b>

Tabela 4 : Obaveze

2.5. Prihodi

TROŠKOVI AMORTIZACIJE	2017	2016
Grantovi	271.751	238.975
<b>Ukupno prihodi</b>	<b>271.751</b>	<b>238.975</b>

Tabela 5 : Prihodi

Prihodi po osnovu grantova obuhvataju slijedeće grantove i donacije:

- CARE – institucionalni grant	33.287 KM
- CARE – ekonomsko osnaživanje	7.380 KM
- CARE – opšta ženska zadruga	590 KM
- CARE – Evropska komisija	27.411 KM
- CARE – mali grant	27.871 KM
- CARE – medijatori	26.286 KM
- Fond za osnaživanje žena	1.000 KM
- OAK foundation	87.580 KM
- Fond otvoreno društvo	8.328 KM
- Media centar	6.263 KM
- ERRC Budimpešta	1.467 KM
- Zavod za javno zdravstvo F BiH	23.132 KM
- Trag fondacija	4.034 KM
- Ostali donatori	7.801 KM
- Fondacija Lara	508 KM
- UNDP	250 KM
- CARE – case study	3.129 KM
- Ostali prihodi	5.433 KM

**2.6. Rashodi**

OPIS	2017	2016
Materijal i energija	18.374	33.889
Usluge	42.560	41.435
Plaće i ostala primanja zaposlenih	147.504	137.776
Putni troškovi	23.155	18.151
Humanitarni rashodi	44.587	10.067
Ostali rashodi	7.930	2.612
<b>Ukupno rashodi</b>	<b>284.110</b>	<b>243.930</b>

*Tabela 6 : Rashodi*

**2.7. Potencijalne obaveze**

Prema izjavi Uprave, protiv Udruženja nema pokrenutih sporova, nema datih garancija, niti drugih potencijalnih obaveza ili obaveza za koje treba izvršiti rezervisanje.

**2.8. Događaji nakon datuma bilansa**

U periodu od datuma bilansa do datuma odobranja finansijskih izvještaja za objavu, nisu zabilježeni događaji koji zahtijevaju ispravak finansijskih izvještaja ili čije je objavljivanje u finansijskim izvještajima.

**2.9. Kretanje nematerijalne i materijalne imovine**

Udruženje na pozicijama nematerijalnih stalnih sredstava u bilansu stanja nema evidentiranih nematerijalnih sredstava u bilo kom obliku kako je propisano odredbama MRS 38 – Nematerijalna stalna sredstva.

U 2017. godini Udruženje je izvršilo uknjižavanje materijalnih stalnih sredstava u iznosu od 5.708 KM. Od toga 574 KM se odnosi na opremu, a ostatak od 5.433 KM na putničko vozilo.